

Sommerliches Vergnügen für die ganze Familie



Beim Betriebsjubiläum der Firma Dornis gabs für die Kinder Luftballons.

Kurz bevor Circus Mignon mit seinem gesamten Hofstaat, sechs Zelten, vielen Artisten und Dutzenden Wagen nach Sylt aufbricht, steht noch eine große Premiere im Hamburger Quartier an der Osdorfer Landstraße 380, auf dem Programm. Bei Circus Mignon in Ham-

burg Iserbrook trainieren jede Woche 300 Kinder und Jugendliche im Alter zwischen drei und 24 Jahren. Circus Mignon wurde für seine Kinder- und Jugendkulturarbeit mehrfach ausgezeichnet.

Das Kinder-Ensemble des Circus Mignon hat zusammen mit der 14-

köpfigen Zirkuskapelle ein sommerliches Zirkusspektakel einstudiert und bringt es am Fr. 13. Mai, ab 17 Uhr, Sonnabend, 14. Mai ab 15 Uhr, Sonntag, 15. Mai, ab 15 Uhr, Donnerstag, 19. Mai, ab 17 Uhr sowie Sonnabend, 21. Mai, ab 15 Uhr und Sonntag, 22. Mai, ab 15 Uhr zur Aufführung.

Die 43 jungen Artisten erzählen in ihrem „Sommermärchen“ die

Geschichte von einem Frosch, der aus seinem Tümpel verjagt wird und in ein sehr heißes und trockenes Land kommt. Dort lebt ein König, der vor lauter Hitze viel zu schlapp zum Regieren ist. Der Frosch wird zum Helden und verspricht dem König, den Regen zurückzuholen, wenn er dafür die Prinzessin und das halbe Königreich bekommt. Tickets: 5 Euro für Kinder, 10 Euro für Erwachsene. Nähere Info: Telefon (040) 320 82 802 und im Internet unter www.circus-mignon.de.



Jonglieren will gelernt sein.

Keine LKW-Maut an der Sülldorfer Landstraße

Endlich besteht Klarheit: An der Sülldorfer Landstraße wird es künftig keine LKW-Maut geben. Wie eine Senatsanfrage der örtlichen SPD-Wahlkreisabgeordneten Anne Krischok ergab, gehen nach dem Abschluss der Prüfungen des Bundesverkehrsministeriums die Hamburger Behörden nicht davon aus, dass eine LKW-Maut auf der Sülldorfer Landstraße eingeführt wird.

Im letzten Jahr beschloss die Bundesregierung die Prüfung einer Mautausweisung auf vierspurige Bundesstraßen – und nannten in diesem Zusammenhang auch

die Sülldorfer Landstraße. Die Befürchtung war groß, dass der LKW-Verkehr bei einer entsprechenden Mautausweisung verstärkt über die Rissener Landstraße und die Elbchaussee zur A7 fahren würde. „Das ist mal eine gute Nachricht“ freut sich Anne Krischok. „Eine LKW-Maut macht sicher Sinn, um zu verhindern, dass der LKW-Verkehr einfach Autobahnen umfährt, um Geld zu sparen. Aber bei uns im Hamburger Westen wäre dies nur Unsinn gewesen: Und man muss schließlich nicht jeden Blödsinn mitmachen.“

COMP CARE

COMPUTER BERATUNG UND BETREUUNG

Gesundes Internet?

Unser Beitrag:

- Extra leise Computer, mit Service
- Datenschutz und Datenrettung
- Internet-Sicherheits-training
- Firewall, Anti Virus
- DSL, WLAN



Telefon 040 / 815020
Hotline 0163/2056356

www.compcare.de

Schulung, Verkauf,
Netzwerke, Internet

Frühlingsgefühle
lassen sich
auch einpflanzen.



www.besendahl-gartengestaltung.de
TEL 04103 - 5963

ANZEIGENBERATUNG?

Rufen Sie an:
Tel. 040 / 81 95 41-0

Günther Gamperl - Malermeister

Verlege jede Art von Fußbodenbelag!

Außen- und Innenanstriche Beschichtungen
Tapezierarbeiten



Malararbeiten

22559 Hamburg-Rissen Wülpensand 12

Telefon 81 79 97 - Fax 81 78 65